

SCHAEFFLER

Lieferschein
Delivery Note No.
Packliste / Packing note

USt-Id-Nr.: DE291638029



Schaeffler Technologies Fritz-Drescher-Straße 97421 Schweinfurt

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

2 Empfängervermerke / Receiving Notes

6 Fracht / Freight

FREU
Free

Unfrei /
Not Free

Waggon/
Rail

Fracht /
Freight

Express

Incoterm

EXW SCHWEINFURT

7 Anlieferung / Delivery

Spediteur/
Carrier

Fahrz. fremd/
Other Vehicle

Fahrz. eigen/
Own Vehicle

Post

3 Lieferschein-Nr./ Delivery Note No.

22430936

4 Versand-Datum/ Shipping Date

15.09.2022

Rechnung/Invoice

8 Nr./No.

9 Datum/Date

Lieferanten - Nr./
Supplier No.
91001509

USt-Id-Nr.:

IT04886850728

11 Bestell-Nr./Purchase Order No.

550003885201

10 Ihre Zeichen / Your Reference

411

15 Zusatzdaten/ Additional Data

12 Uns.Abtg./ Our Department

PJSFAH-PLL5
Vital Mihály

13 Tel.

+3652581214

14 Empfänger-Nr./ Receiver No.

24466

16 Auftrags-Nr./ Order No.

198934

19 Versandart/ Shipping Code

I. + F. Schweitzer GmbH + Co.
LKW / Normal

20 Frei/ Free

Unfrei/
Not Free

X

23/24 Brutto/ Gross

Gesamtgewicht/Total Weight

2.805,0 KG

Netto/Net

2.191,3 KG

21 Verpackung/ Packing

17 x 0000SON, 272 x KLT 4314, 17 x TBA-500274

22 Versandzeichen/ Shipping Number

57525505

26 Abladestelle/ Receiving Location

14248

25 Versand- anschrift/ Shipping Address

180323924 - 501220 6195

7936A

27 Nr./No.

001

28 Teile-Nr des Empfängers / Receiver Part No.

9000112673

29 Bezeichnung / Teile-Nr. / Verpack Description / Part No. / Pack

F-563739.04.LTR1-H84#S
Outer ring
084568747-4350-10

30 Menge / Quantity

21.216

31 ME / Qty Unit

ST

Lieferung/Delivery Handling Unit

22430936/10

KUEHNE+NAGEL s.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 21216

Quantità effettiva:

Tipo imballaggio:

Quantità imballi: 17

Conformità alle schede d'imballo: SI NO

Data controllo: 22/09/22

Firma

875662961
875663057
875662944
875663091
875663039
875663012
875663126
875662917
875663143
875663109
875662835
875662995
875662899
875663074
875662978
875662882
875663160

Bestellnummer / Purchase Order No. / Pos
550003885201

Charge / Batch
0056148901

Chargenmenge / Quantity
21.216 ST

Ursprungsland / Country of origin
Ungarn

SCHAEFFLER



Lieferschein
Delivery Note No.
Packliste / Packing note

Schaeffler Technologies Fritz-Drescher-Straße 97421 Schweinfurt

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

3 Lieferschein-Nr./
Delivery Note No.

22430936

4 Versand-Datum/
Shipping Date

15.09.2022

Packlisten und Abmessungen

Nr	Colli Nr.	Nt-Gew	Br-Gew	Abmessungen	Verp.-Bezeichnung	Kanbannr
1	875662961	128,9 KG	165,0 KG	800x 600x 717 MM	0000SON	
		Teile-Nr.	084568747-4350-10	F-563739.04.LTR1-H84#S		Anzahl: 1248 ST
2	875663057	128,9 KG	165,0 KG	800x 600x 717 MM	0000SON	
		Teile-Nr.	084568747-4350-10	F-563739.04.LTR1-H84#S		Anzahl: 1248 ST
3	875662944	128,9 KG	165,0 KG	800x 600x 717 MM	0000SON	
		Teile-Nr.	084568747-4350-10	F-563739.04.LTR1-H84#S		Anzahl: 1248 ST
4	875663091	128,9 KG	165,0 KG	800x 600x 717 MM	0000SON	
		Teile-Nr.	084568747-4350-10	F-563739.04.LTR1-H84#S		Anzahl: 1248 ST
5	875663039	128,9 KG	165,0 KG	800x 600x 717 MM	0000SON	
		Teile-Nr.	084568747-4350-10	F-563739.04.LTR1-H84#S		Anzahl: 1248 ST
6	875663012	128,9 KG	165,0 KG	800x 600x 717 MM	0000SON	
		Teile-Nr.	084568747-4350-10	F-563739.04.LTR1-H84#S		Anzahl: 1248 ST
7	875663126	128,9 KG	165,0 KG	800x 600x 717 MM	0000SON	
		Teile-Nr.	084568747-4350-10	F-563739.04.LTR1-H84#S		Anzahl: 1248 ST
8	875662917	128,9 KG	165,0 KG	800x 600x 717 MM	0000SON	
		Teile-Nr.	084568747-4350-10	F-563739.04.LTR1-H84#S		Anzahl: 1248 ST
9	875663143	128,9 KG	165,0 KG	800x 600x 717 MM	0000SON	
		Teile-Nr.	084568747-4350-10	F-563739.04.LTR1-H84#S		Anzahl: 1248 ST
10	875663109	128,9 KG	165,0 KG	800x 600x 717 MM	0000SON	
		Teile-Nr.	084568747-4350-10	F-563739.04.LTR1-H84#S		Anzahl: 1248 ST
11	875662835	128,9 KG	165,0 KG	800x 600x 717 MM	0000SON	
		Teile-Nr.	084568747-4350-10	F-563739.04.LTR1-H84#S		Anzahl: 1248 ST
12	875662995	128,9 KG	165,0 KG	800x 600x 717 MM	0000SON	
		Teile-Nr.	084568747-4350-10	F-563739.04.LTR1-H84#S		Anzahl: 1248 ST
13	875662899	128,9 KG	165,0 KG	800x 600x 717 MM	0000SON	
		Teile-Nr.	084568747-4350-10	F-563739.04.LTR1-H84#S		Anzahl: 1248 ST
14	875663074	128,9 KG	165,0 KG	800x 600x 717 MM	0000SON	
		Teile-Nr.	084568747-4350-10	F-563739.04.LTR1-H84#S		Anzahl: 1248 ST
15	875662978	128,9 KG	165,0 KG	800x 600x 717 MM	0000SON	
		Teile-Nr.	084568747-4350-10	F-563739.04.LTR1-H84#S		Anzahl: 1248 ST
16	875662882	128,9 KG	165,0 KG	800x 600x 717 MM	0000SON	
		Teile-Nr.	084568747-4350-10	F-563739.04.LTR1-H84#S		Anzahl: 1248 ST
17	875663160	128,9 KG	165,0 KG	800x 600x 717 MM	0000SON	
		Teile-Nr.	084568747-4350-10	F-563739.04.LTR1-H84#S		Anzahl: 1248 ST

SCHAEFFLER



Lieferschein
Delivery Note No.
Packliste / Packing note

Schaeffler Technologies Fritz-Drescher-Straße 97421 Schweinfurt

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

3 Lieferschein-Nr./
Delivery Note No.

22430936

4 Versand-Datum/
Shipping Date

15.09.2022

Leihgutverwaltung

17,000	P-26-SGP4 Pallet 800X600X127-FAG-HLZ	050923811-0000	0000SON
272,000	P-14-C4314-1 SLÇ BL-VDA-400X300X147-PP	002628988-0000	KLT 4314
17,000	P-38-A0806 Lid SW-SG-812X612X53-PP-RG	000984477-0000	TBA-500274

Die Produkte sind nicht mit einer bestimmten Exportkontrollklassifizierungsnummer gemäß dem Recht der EU- oder dem innerstaatlichen Recht des Ausstellers dieses Dokumentes klassifiziert, sofern in der jeweiligen Position nichts anderes angegeben ist.



seit über
56
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 22-007957 vom 14.09.2022



22-007957

Ludwigsburg, 15.09.2022
Seite 1 von 1

1 Absender / Expéditeur Schaeffler LVZ Bau 90-3 Fritz-Drescher-Str / Tor 4 97421 Schweinfurt		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer genteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Datum / Date 19.09.2022 Zeit / Temps		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Schweinfurt Land / Pays Deutschland Datum / Date 14.09.2022 Zeit / Temps		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	22430936	17	COLLI	Getriebeteile	25.501	76,58
2	22430943	32	COLLI			
3	22430944	20	COLLI			
4	22430948	25	COLLI			
5	22438359	22	COLLI			
Summe:		116,00	COLLI	25.501,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.				
19 Kfz Anhängers Fahrer	Amtliches Kennzeichen	Nutzlast in t				
22 Benutzter Grenzübergang		27 Gut 22-007957 empfangen am Réception des marchandises le KUEHNE+NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, 4 70026 Modugno (BA) 22 SET 2022 Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre de destinataire				
20 Schaeffler D-97421 Schweinfurt Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur				

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"